TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN TỦA CHÙA
TỈNH ĐIỆN BIÊN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 17/2023/HS-ST
Ngày 09 - 05 - 2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TỦA CHÙA, TỈNH ĐIỆN BIÊN

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: bà Tòng Thị Lan
Các Hội thẩm nhân dân: bà Ngải Chí Phồng, ông Sùng A Sinh

- Thư ký phiên tòa: bà Lò Thị Thu – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên tham gia phiên tòa: ông Nguyễn Mạnh Hùng - Kiểm sát viên.

Ngày 09 tháng 05 năm 2023, tại điểm cầu trung tâm phòng xét xử Tòa án nhân dân huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên và điểm cầu thành phần Nhà tạm giữ Công an huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên, xét xử sơ thẩm hình thức trực tuyến, công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 17/2023/TLST- HS ngày 14/4/2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 17/2023/QĐXXST - HS ngày 27/4/2023 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Quàng Thị H -** Tên gọi khác: Không; Sinh năm 1987 tại huyện C, tỉnh Điện Biên; Nơi cư trú: thôn N, xã B, huyện C, tỉnh Điện Biên; Nghề nghiệp: Làm ruộng; Trình độ văn hóa: 9/12; Dân tộc: Thái; Giới tính: Nữ; Tôn giáo: không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Quàng Văn Kh – Sinh năm 1957 và bà Quàng Thị E – Sinh năm 1959 có chồng là Quàng Văn T - Sinh năm 1986 (đã ly hôn); Từ năm 2018 sống chung như vợ chồng với Giàng Văn V (đã chết) và 03 con, con lớn nhất sinh năm 2007, con nhỏ nhất sinh năm 2020; Tiền sự: Không; Tiền án: có 01 tiền án, năm 2021 bị Tòa án nhân dân huyện Tủa Chùa xử phạt 08 năm tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy (bị cáo chưa chấp hành bản án); Nhân thân: Năm 2016 bị Tòa án nhân dân huyện Vụ Bản, tỉnh Nam Định xử phạt 02 năm tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy, bị cáo đã chấp hành xong bản án và được xóa án tích.

Tạm giữ từ ngày 02/02/2023 đến ngày 11/02/2023, tạm giam từ ngày 11/02/2023 đến nay. Bị cáo có mặt tại điểm cầu thành phần.

- Người tham gia tố tụng khác:

+ Người phiên dịch: bà Lò Thị T - Sinh năm 1980. Địa chỉ: Bản B, thị trấn T, huyện C, tỉnh Điện Biên. Có mặt tại điểm cầu thành phần.

+ Ông Trần Ngọc Th – Kiểm tra viên Viện kiểm sát nhân dân huyện Tủa Chùa. Có mặt tại điểm cầu thành phần.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào ngày 01/02/2023 bị cáo đi ra khu vực Cầu treo thuộc thôn N, xã B, huyện C, tỉnh Điện Biên, tìm mua được 01 gói ma tuý (gồm Heroine và Methamphetamine) với giá 850.000đồng của một người đàn ông dân tộc Mông bị cáo không biết tên, địa chỉ với mục đích bán kiếm lời. Sau khi mua được ma túy bị cáo cất giấu gói ma túy trong túi quần bên phải đang mặc của mình, từ lúc mua được ma túy bị cáo lấy một ít Heroine ra sử dụng hai lần (không xác định được khối lượng sử dụng), sau đó bị cáo chia số ma túy còn lại thành 02 gói nhỏ và cất giấu trong túi quần bên phải đang mặc của mình.

Đến khoảng 20 giờ 20 phút cùng ngày bị cáo đang ở nhà, thì bị tổ công tác Công an phát hiện, lập biên bản bắt quả tang đồng thời thu giữ vật chứng.

Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa bị cáo khai nhận: Mục đích bị cáo mua ma túy là để bán đẻ, nhưng bị cáo chưa kịp bán thì bị phát hiện và thu giữ.

Vật chứng thu giữ gồm:

- 02 gói ma túy (trong đó: 01 gói được gói ngoài bằng mảnh nilon màu đen bên trong được gói bằng mảnh nilon màu xanh bên trong là các cục chất bột màu trắng; 01 gói được gói ngoài bằng mảnh nilon màu đen bên trong có 01 viên màu hồng có chữ WY).

- Số tiền 850.000đồng *(tám trăm năm mươi nghìn).*

Quá trình điều tra, cơ quan cảnh sát điều tra đã xử lý vật chứng trả lại cho bị cáo số tiền 850.000đồng.

Ngày 02/02/2023, Cơ quan điều tra mở niêm phong, xác định khối lượng, lấy mẫu giám định, xác định vật chứng thu giữ của bị cáo: Mẫu chất bột màu trắng thể rắn có khối lượng 0,6924 gam, lấy 0,1885 gam làm mẫu vật gửi giám định, vật chứng còn lại 0,5039 gam; 01 viên nén màu hồng có khối lượng 0,1009 gam gửi giám định toàn bộ.

Kết luận giám định số 322/KL - PC09 ngày 20/02/2023 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên kết luận: Mẫu chất bột màu trắng thu giữ gửi giám định là ma túy: Loại Heroine – có khối lượng 0,6924 gam; Mẫu viên nén màu hồng thu giữ gửi giám định là chất ma túy: Loại Methamphetamine – có khối lượng 0,1009 gam.

Cáo trạng số 03/CT-VKSHTC ngày 13 tháng 4 năm 2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Tủa Chùa truy tố bị cáo Quàng Thị H về tội "Mua bán trái phép chất ma túy" theo khoản 1 Điều 251 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng khoản 1 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51, điểm h khoản 1 Điều 52, Điều 38 của Bộ luật hình sự xử phạt bị cáo từ 02 năm đến 02 năm 06 tháng tù về tội "Mua bán trái phép chất ma túy", áp dụng khoản 2 Điều 56 của Bộ luật hình sự để tổng hợp hình phạt chung 08 năm tù tại Bản án số 04/2021/HSST ngày 07/12/2021 của TAND huyện Tủa Chùa cho bị cáo từ 10 năm đến 10 năm 06 tháng tù; Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo; Về vật chứng, áp dụng c khoản 1 Điều 47 của Bộ luật hình sự;

điểm a khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự: Đề nghị chấp nhận quyết định của cơ quan điều tra về việc trả lại số tiền 850.000đồng cho bị cáo; tịch thu tiêu hủy số ma túy còn lại; Đề nghị miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Tại phiên tòa bị cáo khai nhận hành vi phạm tội như cáo trạng đã truy tố và giữ nguyên lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra. Bị cáo không có ý kiến tranh luận với đại diện Viện kiểm sát, xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Xét về hành vi của bị cáo:

Tại phiên tòa bị cáo khai nhận hành vi phạm tội phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra, phù hợp với lời khai của người chứng kiến bắt quả tang bị cáo, phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang, kết quả thu giữ vật chứng; biên bản mở niêm phong, xác định khối lượng và bản kết luận giám định.

Có đủ cơ sở kết luận ngày 01/02/2023 bị cáo đã một mình mua được 02 chất ma túy của một người đàn ông dân tộc Mông, bị cáo không biết họ tên, địa chỉ với giá 850.000 đồng với mục đích bị cáo mua ma túy là để bán lẻ. Đến khoảng 20 giờ 20 phút cùng ngày bị cáo đang ở nhà và chưa kịp bán ma túy cho ai thì bị tổ công tác Công an phát hiện, bắt giữ và thu giữ toàn bộ các chất ma túy bị cáo cất giấu.

Hành vi mua 02 chất ma túy để bán kiếm lời với tổng khối lượng 0,7933 gam ma túy (gồm 0,6924 gam Heroine, 0,1009 gam Methamphetamine) đã đủ yếu tố cấu thành tội "Mua bán trái phép chất ma túy" được quy định tại khoản 1 Điều 251 của Bộ luật hình sự. Vì vậy, Cáo trạng của Viện kiểm sát truy tố bị cáo về tội danh và điều luật áp dụng là có căn cứ, đúng người, đúng tội.

[2] Xét về nhân thân, tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ:

Về nhân thân: Bị cáo là người nghiện chất ma túy, năm 2016 Bị cáo bị TAND huyện Vụ Bản, tỉnh Nam Định xử phạt 02 năm tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy, bị cáo đã chấp hành xong quyết định của bản án đã được xóa án tích.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Do bị cáo chưa chấp hành xong Bản án số 04/2021/HSST ngày 07/12/2021 của TAND huyện Tủa Chùa, trong thời gian người bị kết án đang hoãn chấp hành án phạt tù do đang nuôi con nhỏ dưới 36 tháng tuổi, đến ngày 01/02/2023 có hành vi Mua bán trái phép chất ma túy, do đó bị cáo bị áp dụng tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự "tái phạm" theo quy định tại điểm h khoản 1 Điều 52 của Bộ luật hình sự.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo về toàn bộ hành vi phạm tội của mình nên áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự "thành khẩn khai báo" theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự, do đó Hội đồng xét xử chấp nhận ý kiến của Kiểm sát viên về áp dụng tình tiết giảm nhẹ này.

Căn cứ vào tính chất mức độ phạm tội của bị cáo, nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ, Hội đồng xét xử thấy cần áp dụng mức hình phạt tù tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo và cách ly bị cáo khỏi xã hội một thời gian

để cải tạo, giáo dục bị cáo. Do đó đề nghị của đại diện Viện kiểm sát về hình phạt chính đối với bị cáo là có căn cứ, Hội đồng xét xử chấp nhận.

Đối với hình phạt 08 năm tù về tội "Mua bán trái phép chất ma túy" tại Bản án số 04/2021/HSST ngày 07/12/2021 của TAND huyện Tủa Chùa bị cáo chưa chấp hành bản án, do đó cần buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt tại bản án số 04/2021/HSST và áp dụng Điều 55, 56 của Bộ luật hình sự để tổng hợp hình phạt đối với bị cáo.

[3] Về hình phạt bổ sung: Căn cứ vào biên bản xác minh tài sản của Cơ quan điều tra và tranh tụng tại phiên tòa cho thấy, bị cáo không có tài sản gì giá trị, gia đình thuộc diện hộ nghèo, bị cáo không có việc làm và thu nhập thường xuyên, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tủa Chùa đề nghị không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền theo quy định tại khoản 5 Điều 251 của Bộ luật hình sự đối với bị cáo là phù hợp, Hội đồng xét xử chấp nhận.

[4] Về các vấn đề khác có liên quan:

Đối với người đàn ông đã bán ma túy cho bị cáo quá trình điều tra và tại phiên tòa không xác định được họ tên, địa chỉ, nên Hội đồng xét xử không có cơ sở xem xét, xử lý.

[5] Về vật chứng vụ án:

Đối với số tiền thu giữ 850.000 đồng không phải là vật chứng của vụ án, cơ quan cảnh sát điều tra đã trả lại cho bị cáo là phù hợp với quy định, Hội đồng xét xử chấp nhận.

Đối với số Heroine 0,5039 gam còn lại sau khi trích mẫu gửi giám định; 03 mảnh nilon, 01 vỏ bao niêm phong cũ là vật cấm tàng trữ và vật không có giá trị nên cần tịch thu tiêu hủy.

[**6] Về án phí:** Bị cáo là người dân tộc thiểu số sinh sống ở vùng có điều kiện kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn, gia đình thuộc hộ nghèo theo giấy chứng nhận hộ nghèo, hộ cận nghèo số 680/GCN – HN.HCN ngày 08/12/2022 của UBND xã Mường Báng, huyện Tủa Chùa nên cần miễn toàn bộ án phí cho bị cáo.

[7] Về hành vi, quyết định tố tụng: Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào khoản 1 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51, điểm h khoản 1 Điều 52, khoản 1 Điều 38 của Bộ luật hình sự:

1. Tuyên bố: Bị cáo Quàng Thị H phạm tội: "Mua bán trái phép chất ma túy".

2. Hình phạt: Xử phạt bị cáo Quàng Thị H 02 (hai) năm 06 (sáu) tháng tù.

Áp dụng khoản 2 Điều 56 của Bộ luật hình sự tổng hợp với hình phạt: 08 (tám) năm tù tại Bản án số 04/2021/HSST ngày 07/12/2021 của TAND huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên. Buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt chung là 10 (mười) năm 06 (sáu) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ ngày 02/02/2023.

3. Về vật chứng vụ án:

Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47 của Bộ luật hình sự; điểm a, c khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự: Tịch thu tiêu hủy: 0,5039 gam Heroine; 03 mảnh nilon; 01 vỏ bao niêm phong cũ.

Số vật chứng trên cơ quan Thi hành án dân sự huyện Tủa Chùa đang quản lý theo biên bản giao nhận vật chứng giữa cơ quan điều tra và Chi cục thi hành án dân sự huyện Tủa Chùa.

4. Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 136 của Bộ luật tố tụng hình sự; điểm đ khoản 1 Điều 12 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án: Miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

5. Kháng cáo: Áp dụng khoản 1 Điều 331, Điều 333 của Bộ luật tố tụng hình sự, bị cáo có quyền kháng cáo Bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (ngày 09/05/2023)

***Nơi nhận*:**
- VKSND huyện Tủa Chùa;
- VKSND tỉnh Điện Biên;
- Bộ phận hồ sơ NV- CA huyện Tủa Chùa;
- Cơ quan THAHS huyện, tỉnh;
- TAND tỉnh Điện Biên;
- Sở Tư Pháp tỉnh Điện Biên;
- THADS huyện Tủa Chùa;
- Bị cáo;
- Lưu: HSVA, HSTHA.

T/M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

(Đã ký)

Tòng Thị Lan